

O-OKA CORPORATION

Takaoka Factory 1-1 Akibasan, Takaoka-cho, Toyota City, Aichiken, Japan 〒473-0933

Telephone: +81-565-52-3441 Fax: +81-565-52-2907

KUEHNE+NAGEL S.r.l.

Via dei Ciclamini, snc - 70026 Modugno (BA)

INVOICE NO. : GTRB-2025- 030

INVOICE DATE : 2025/5/7

DELIVERY DATE : 2025/5/8

08 MAG 2025

Delivery Note

SOLD TO

Magna PT S.p.A.
Plant Modugno
Via dei Ciclamini 4
70026 MODUGNO (BA) ITALY
TaxId/VAT no. IT04886850728
AEOF NO. IT AEOF 17 1352

"Ricevuto con riserva di

verifica su qualità e quantità"

SIGNEE / SHIP TO

MAGNA PT S.P.A.
AS PER INSTRUCTIONS OF
THE IMPORTER
c/o SVEVATRANS SRL
VIA DEI GERANI 5/7/9
70026 MODUGNO (BA) ITALY

SHIP FROM

O-OKA Corporation
1-1 Akibasan, Takaoka-cho,
Toyota-city, Aichi
473-0933 JAPAN

Mark & Nos.	Quantity	Description of Goods	Price per 100	Amount
Magna PT S.p.A. Modugno, Bari Italy				
Part Name : Park Lock Gear				
Part No. : 2501412803				
Quantity : 1,920pcs				
Gross Wt. : 798.0Kg				
Case No. : 3714 ~ 3714				
Made in JAPAN				
	1,920 pcs	Park Lock Gear (2501412803)	307.00 EUR /100	5,894.40 EUR
		Scrap Surcharge (2025H1)	12.10 EUR /100	232.32 EUR
		Alloy Surcharge (2025H1)	3.00 EUR /100	57.60 EUR

1 pallet

Total Amount 6,184.32 EUR

Change Index : b
HS Code : 8708409900
PO Number : 550003582004
Release Date : 2025/5/6
Delivery Date : 2025/5/8
Call Off Number : 29/2025

Country of Origin : JAPAN
Incoterms : DAP Bari, Italy
Payment Terms : 30 days due net
Payment Currency : EUR

Bank Detail

Bank Name : MUFG Bank, Ltd., Nagoya-Chuo Branch
Bank Address : 21-24 Nishiki 3-chome, Naka-ku, Nagoya-shi, Aichi-ken 460-8660 JAPAN
Account No. : 0204712
Branch No. : 401
SWIFT Code : BOTKJPJT

The exporter of the products covered by this document (Exporter Reference No.8180301021075-000) declares that, except where otherwise clearly indicated, these products are of Japan preferential origin.

- Origin criteria used : C1
- Place and date : Aichi, Japan May.07,2025
- Printed name of the exporter: **KUEHNE+NAGEL S.r.l.**
ACCETTAZIONE MERCE

Quantità dichiarata: 18038P564

Quantità effettiva:

Tipo Imballaggio:

Quantità Imballi:

Conformità alle schede d'imballo: SI NO

Data controllo: 08.5.25



IT AEOF 21 1862

Documento di trasporto

Mittente

O-OKA PRESSO
Svevatrans srl Bonded warehouse
via dei Gerani, 5/9 - 70026 - Modugno (Ba)
P.IVA 05858940728
ISC. ALBO TRASP. Btz 2153611D

Destinatario

MAGNA P.T SPA
Via dei Ciclamini, 4
70026 Modugno (Ba)

Data consegna

08-05-2025

N° progressivo

130

Trasporto a mezzo

vettore

Causale del trasporto

trasferimento da
mag./vendita

Descrizione dei beni

Part number	Descrizione	Quantità	Fatt. Fornitore
2501412803	parti di cambio di velocità	1920	GTRB-2025-030

Aspetto esteriore beni

A vista

Numero colli

1

Ora

11:30

Data trasporto

08-05-2025

Vettore

SVEVATRANS SRL
via dei Gerani, 5/9 - 70026 -
Modugno (Ba)
P.IVA 05858940728
ISC. ALBO TRASP.
BZT 2153611D

Annotazioni

Firma conducente

KUEHNE+NAGEL S.r.l.
Via dei Ciclamini, SNC - 70026 Modugno (BA)

Firma destinatario

08 MAG 2025
Ricevuto con riserva di
verifica su qualità e quantità

O-OKA CORPORATION

Takaoka Factory 1-1 Akibasan, Takaoka-cho, Toyota City, Aichiken, Japan 〒473-0933

Telephone: +81-565-52-3441 Fax: +81-565-52-2907

INVOICE NO. : GTRB-2025- 030
INVOICE DATE : 2025/5/7
DELIVERY DATE : 2025/5/8

SALES INVOICE

SOLD TO

Magna PT S.p.A.
Plant Modugno
Via dei Ciclamini 4
70026 MODUGNO (BA) ITALY
TaxId/VAT no. IT04886850728
AEOF NO. IT AEOF 17 1352

CONSIGNEE / SHIP TO

MAGNA PT S.P.A.
AS PER INSTRUCTIONS OF
THE IMPORTER
c/o SVEVATRANS SRL
VIA DEI GERANI 5/7/9
70026 MODUGNO (BA) ITALY

SHIP FROM

O-OKA Corporation
1-1 Akibasan, Takaoka-cho,
Toyota-city, Aichi
473-0933 JAPAN

Mark & Nos.	Quantity	Description of Goods	Price per 100	Amount
Magna PT S.p.A. Modugno, Bari Italy				
Part Name : Park Lock Gear				
Part No. : 2501412803				
Quantity : 1,920pcs				
Gross Wt. : 798.0Kg				
Case No. : 3714 ~ 3714				
Made in JAPAN				
	1,920 pcs	Park Lock Gear (2501412803)	307.00 EUR /100	5,894.40 EUR
		Scrap Surcharge (2025H1)	12.10 EUR /100	232.32 EUR
		Alloy Surcharge (2025H1)	3.00 EUR /100	57.60 EUR

1 pallet

Total Amount 6,184.32 EUR

HS Code : 8708409900
PO Number : 550003582004
Release Date : 2025/5/6
Delivery Date : 2025/5/8
Call Off Number : 30/2025

The exporter of the products covered by this document (Exporter Reference No.8180301021075-000) declares that, except where otherwise clearly indicated, these products are of Japan preferential origin.

- Origin criteria used : C1
- Place and date : Aichi, Japan May.07,2025
- Printed name of the exporter : O-OKA Corporation

Country of Origin : JAPAN
Incoterms : DAP Bari, Italy
Payment Terms : 30 days due net
Payment Currency : EUR

Bank Detail

Bank Name : MUFG Bank, Ltd., Nagoya-Chuo Branch
Bank Address : 21-24 Nishiki 3-chome, Naka-ku, Nagoya-shi, Aichi-ken 460-8660 JAPAN
Account No. : 0204712
Branch No. : 401
SWIFT Code : BOTKJPJT

DATI TRASMESSI ALLA DOGANA IN H1

TRASMESSI DA
BRUNO MILELLA & C SRL

2 Speditore/Esportatore N. JP0
O-OKA CORPORATION
TAKAOKA FACTORY 1-1 AKIBASAN
TAKAOKA CHO, TOYOTA CITY
473-0933 AICHIKEN, JAPAN (.)

8 Importatore N. IT04886850728
MAGNA PT S.P.A.
VIA DEI CICLAMINI 4
70026 MODUGNO (BA)

14 Dichiarante/Rappresentante N. ITMLLGDU74H08A662T 2
GUIDO MILELLA
C.SO VITTORIO VENETO, 6/A
70123 BARI

18 Identità e nazionalità del mezzo di Trasporto all'arrivo

CAMION

IT

0

21 Identità e nazionalità del mezzo di Trasporto alla frontiera

25 modo di trasp.
alla frontiera

3

26 modo di trasp.
interno

3

Cod. Ufficio Dichiarazione
IT018100

30 Localizzazione delle merci
U -FE-ITCWPIT018000-2019-YFJ51303

1 DICHIARAZIONE

Altro ICS (S32)

IM

3 Formulari

1 1

5 Articoli

1

6 Totali dei Colli

1

9 NULLA OSTA

10 Paese ultima
destin.

11 Paese transaz/
prod.

12 Elementi del valore

0,00

13 P.A.C

15 Paese di spedizione/esportazione

GIAPPONE

15 C.P sped./esport.

a) JP b)

a) IT b)

17 C.P destinaz.

ITALIA

16 Paese di origine

GIAPPONE

20 Condizioni di consegna

DAP

MODUGNO

1

22 Moneta ed importo fatturato

EUR

6.184,320

23 Tasso di cambio

1,000000

24 Natura della
transazione

1 1

A UFFICIO DI SPEDIZIONE/ESPORTAZIONE/DESTINATARIO



MRN 25ITQVN04NL36747R2

07-05-2025

7 Numeri di Riferimento

1/2882/2/CALL OFF: 30/2025/NC

DATA DI ACCETTAZIONE

31 Colli e
designazion
e delle merci
PX

Marchi e numeri - N contenitori, Quantità e natura

PALETTA 1 VAL.FATT 6.184,320 EUR
PARTI DI CAMBI DI VELOCITA'

IMMISSIONE IN LIBERA PRATICA AI SENSI ART.50 BIS DL.331/93 MERCE DESTINATA
AD ESSERE INTRODOTTA IN DEP.IVA DELLA MAGNA PT SPA(PROV.AG.ENTRATE
PROT.N.2690 DEL16.01.2018) - GARANZIA NON DOVUTA - CERT.ITAE0F171352

32 Articolo
N.
1

33 Codice delle merci

87084099

00

S001

34 Cod.P. d'origine

a) JP b)

37 REGIME

4571

35 Massa Lorda (kg)

798,00000

36 Preferenze

300

38 Massa Netta (kg)

768,00000

39 Contingenti

40 Dichiarazione sommaria / Documento precedente MRN

25ITQVN7TEQ70935R8

41 Unità supplementari

0,00

42 Prezzo dell'articolo

6.184,32

43 Cod. M.V.

1

Codice MS

45 Aggiustamento

0,00

46 Valore statistico

6.184,32

44 Menzioni
speciali/
Documenti
presentati/
Certificati ed
autorizzazio
ni

N380-2025 - JP - GTRB-2025-030
Y023 - ITAE0F171352
Y160
Y792
U110-2025 - JP - GTRB-2025-030

47 Calcolo
delle
imposizioni

Tipo	Base imponibile	Aliquota	Importo	MP
A00	6.184,32	0,0000000	0,00	E
B00	6.184,32	0,0000000	0,00	G
Totale			0,00	

48 Dilazione di pagamento

ITDPOIT018000-2018-JSK25183

49 Identificazione del deposito

ITCWPIT018000-2019-YFJ51303

B Dati contabili

MRN: 25ITQVN04NL36747R2

DEL 07-05-2025

EUR. 0,00 G

EUR. 0,00 E

CDC : CA

A 93 N. 000000

Cod.Svincolo : 32LN1R

50 Obbligato principale

51 Uffici di
passaggio
previsti (e
paesi)

N. Firma

Rappresentato da
Luogo e Data

C UFFICIO DI PARTENZA

DOGANA DI BARI
BARI CENTRALE-IT018100
N.

MRN:

52 Garanzia

Codice

53 Ufficio di destinazione (e paese)

CONTROLLO DELL'UFFICIO DI DESTINAZIONE
Risultato Dichiarazione considerata conforme
Suggelli apposti: Numero:
marche:
Termine (data limite):
Firma: DICHIARAZIONE TRASMESSA TELEMATICAMENTE

54 Luogo e data
BARI 07/05/2025

Firma e nome del dichiarante/rappresentante:
GUIDO MILELLA
RAPPRESENTANZA DIRETTA

A
G
E
N
Z
I
A**ADM**

Riepilogo ai fini contabili della dichiarazione doganale di importazione H1

MRN: 25ITQVN04NL36747R2

Ver. 0

Generato il: 07/05/2025 16:56:53

Ufficio 018100 - UD BARI SEZIONE OPERATIVA CENTRALE	Data Rett./Ann.	Data Svincolo 07/05/2025
	Data Dichiarazione 07/05/2025	Data Accettazione 07/05/2025
Importo totale fatturato 6184.32 EUR	Tasso di cambio 1	Totale Articoli 1
Riepilogo relativo a tutti gli articoli: SI	Elenco Articoli	

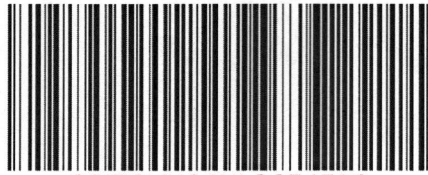


25ITQVN04NL36747R2

Articoli non svincolati:		
Rappresentante Diretto ITMLLGDU74H08A662 GUIDO MILELLA	Rappresentante Fiscale	Importatore IT04886850728 MAGNA PT S.P.A.
Elenco Fatture		
Codice	Paese	Anno
N380	JP	2025
Identificativo		
GTRB		
Condizioni di Consegna		
DAP	IT	MODUGNO
Liquidazione dazi		
		Totale Dazi: 0,00
Liquidazione tributi nazionali		
Tributo	Imponibile	Aliquota
	Importo	Quantità
		Totale Tributi: 0,00
Liquidazione IVA		
Tributo	Imponibile	Aliquota
	Importo	Quantità
	Lettera di intenti	
B00	6184,32	0,00
	0,00	
		Totale IVA: 0,00

Ufficio: 018100 - UD BARI SEZIONE OPERATIVA CENTRALE

PROSPETTO DI SVINCOLO



25ITQVN04NL36747R2

Articolo : 1
Prospetto di svincolo per 1 di 1 articoli

Informazione mezzo di trasporto

Id Container	Targa Mezzo
	CAMION

Articoli

Num. Articolo	Massa Lorda(Kg)	Codice svincolo - Data
1	798.000	32LN1R - 07/05/2025 16:45:48